



Tlf.: 98 82 32 88
broenderslev@bdo.dk
www.bdo.dk

BDO Statsautoriseret revisionsaktieselskab
Torvet 10, Box 2
DK-9700 Brønderslev
CVR-nr. 20 22 26 70

TEAMTEGN APS
ØSTRE ALLE 6, 9530 STØVRING
ÅRSRAPPORT
1. JULI 2015 - 30. JUNI 2016
5. REGNSKABSÅR

Årsrapporten er fremlagt og godkendt på
selskabets ordinære generalforsamling,
den 7. december 2016

Tais Lakshman Simonsen

INDHOLDSFORTEGNELSE

	Side
Selskabsoplysninger	
Selskabsoplysninger.....	3
Erklæringer	
Ledelsespåtegning.....	4
Den uafhængige revisors reviewerklæring.....	5
Ledelsesberetning	
Ledelsesberetning.....	6
Årsregnskab 1. juli 2015 - 30. juni 2016	
Resultatopgørelse.....	7
Balance.....	8-9
Noter.....	10-11
Anvendt regnskabspraksis.....	12-13

SELSKABSOPLYSNINGER

Selskabet	TeamTegn ApS Østre Alle 6 9530 Støvring
	CVR-nr.: 33 60 01 51 Stiftet: 15. april 2011 Hjemsted: Rebild Regnskabsår: 1. juli 2015 - 30. juni 2016
Direktion	Tais Lakshman Simonsen
Revisor	BDO Statsautoriseret revisionsaktieselskab Torvet 10, Box 2 9700 Brønderslev
Pengeinstitut	Nordjyske Bank A/S

LEDELSESPÅTEGNING

Direktionen har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for 1. juli 2015 - 30. juni 2016 for TeamTegn ApS.

Årsrapporten aflægges i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Det er min opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 30. juni 2016 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. juli 2015 - 30. juni 2016.

Ledelsesberetningen indeholder efter min opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, beretningen omhandler.

Direktionen anser fortsat betingelserne for at undlade revision for opfyldte.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Støvring, den 28. november 2016

Direktion:

Tais Lakshman Simonsen

DEN UAFHÆNGIGE REVISORS REVIEWERKLÆRING

Til kapitalejerne i TeamTegn ApS

Vi har udført review af årsregnskabet for TeamTegn ApS for regnskabsåret 1. juli 2015 - 30. juni 2016, der omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance og noter.

Ledelsens ansvar for årsregnskabet

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

Revisors ansvar

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsregnskabet. Vi har udført vores review i overensstemmelse med den internationale standard vedrørende opgaver om review af historiske regnskaber og yderligere krav ifølge dansk revisorlovgivning. Dette kræver, at vi udtrykker en konklusion om, hvorvidt vi er blevet bekendt med forhold, der giver os grund til at mene, at årsregnskabet som helhed ikke i alle væsentlige henseender er udarbejdet i overensstemmelse med den relevante regnskabsmæssige begrebsramme. Dette kræver også, at vi overholder etiske krav.

Et review af et regnskab udført efter den internationale standard vedrørende opgaver om review af historiske regnskaber er en erklæringsopgave med begrænset sikkerhed. Revisor udfører handlinger, der primært består af forespørgsler til ledelsen og, hvor det er hensigtsmæssigt, andre i selskabet, samt anvendelse af analytiske handlinger og vurdering af det opnåede bevis.

Omfanget af de handlinger, der udføres ved et review, er betydeligt mindre end ved en revision udført efter de internationale standarder om revision. Vi udtrykker derfor ingen revisionskonklusion om årsregnskabet.

Konklusion

Ved det udførte review er vi ikke blevet bekendt med forhold, der giver os grund til at mene, at årsregnskabet ikke giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 30. juni 2016 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. juli 2015 - 30. juni 2016 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Brønderslev, den 28. november 2016

BDO Statsautoriseret revisionsaktieselskab, CVR-nr. 20 22 26 70

Peter Møller
Statsautoriseret revisor

LEDELSESBERETNING

Væsentligste aktiviteter

Selskabets væsentligste aktiviteter er at drive virksomhed med tegnsprogstolkning.

Betydningsfulde begivenheder, indtruffet efter regnskabsårets afslutning

Der er ikke efter regnskabsårets afslutning indtruffet begivenheder af væsentlig betydning for selskabets finansielle stilling.

RESULTATOPGØRELSE 1. JULI - 30. JUNI

	Note	2015/16 kr.	2014/15 kr.
BRUTTOFORTJENESTE		10.531.051	2.035.665
Personaleomkostninger.....	1	-9.804.572	-1.671.319
Af- og nedskrivninger.....		-162.139	-262.351
DRIFTSRESULTAT		564.340	101.995
Andre finansielle indtægter.....	2	373	0
Andre finansielle omkostninger.....		-51.595	0
RESULTAT FØR SKAT		513.118	101.995
Skat af årets resultat.....	3	-152.440	0
ÅRETS RESULTAT		360.678	101.995
 FORSLAG TIL RESULTATDISPONERING			
Foreslået udbytte for regnskabsåret.....		82.390	0
Overført resultat.....		278.288	101.995
I ALT		360.678	101.995

BALANCE 30. JUNI

AKTIVER	Note	2016 kr.	2015 kr.
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar.....		773.763	81.466
Indretning af lejede lokaler.....		54.131	64.111
Materielle anlægsaktiver.....	4	827.894	145.577
Lejededpositum.....		57.461	0
Finansielle anlægsaktiver.....		57.461	0
ANLÆGSAKTIVER.....		885.355	145.577
Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser.....		1.207.793	170.117
Tilgodehavende hos selskabsdeltagere og ledelse.....	5	57.698	0
Andre tilgodehavender.....		182.344	187.103
Periodeafgrænsningsposter.....		22.502	241.000
Tilgodehavender.....		1.470.337	598.220
Likvide beholdninger.....		162.029	107.352
OMSÆTNINGSAKTIVER.....		1.632.366	705.572
AKTIVER.....		2.517.721	851.149

BALANCE 30. JUNI

PASSIVER	Note	2016 kr.	2015 kr.
Selskabskapital.....		80.000	80.000
Overført overskud.....		624.443	346.155
Forslag til udbytte.....		82.390	0
EGENKAPITAL.....	6	786.833	426.155
Hensættelse til udskudt skat.....		75.220	0
HENSATTE FORPLIGTELSER.....		75.220	0
Gæld til kreditinstitutter i øvrigt.....		43.830	101.577
Langfristede gældsforpligtelser.....	7	43.830	101.577
Kortfristet del af langfristet gæld.....	7	55.000	0
Gæld til pengeinstitutter.....		16.176	0
Leverandører af varer og tjenesteydelser.....		480.417	93.078
Selskabsskat.....		93.889	69.348
Anden gæld.....		966.356	160.991
Kortfristede gældsforpligtelser.....		1.611.838	323.417
GÆLDSFORPLIGTELSER.....		1.655.668	424.994
PASSIVER.....		2.517.721	851.149
Eventualposter mv.	8		
Pantsætninger og sikkerhedsstillelser	9		

NOTER

	2015/16 kr.	2014/15 kr.	Note
Personaleomkostninger			1
Antal personer beskæftiget i gennemsnit: 17 (2014/15: 3)			
Løn og gager.....	8.285.842	1.220.177	
Pensioner.....	392.092	10.436	
Omkostninger til social sikring.....	104.179	3.470	
Andre personaleomkostninger.....	1.022.459	437.236	
	9.804.572	1.671.319	
Andre finansielle indtægter			2
Finansielle indtægter i øvrigt.....	373	0	
	373	0	
Skat af årets resultat			3
Beregnet skat af årets skattepligtige indkomst.....	13.618	0	
Regulering skat vedrørende tidligere år.....	63.602	0	
Regulering af udskudt skat.....	75.220	0	
	152.440	0	
Materielle anlægsaktiver			4
	Andre anlæg, driftsmateriel og inventar	Indretning af lejede lokaler	
Kostpris 1. juli 2015.....	483.677	64.111	
Tilgang.....	781.594	62.863	
Afgang.....	-338.100	-64.111	
Kostpris 30. juni 2016.....	927.171	62.863	
Af- og nedskrivninger 1. juli 2015.....	338.100	64.111	
Tilbageførsel af afskrivninger på afhændede aktiver.....	-338.100	-64.111	
Årets afskrivninger	153.408	8.732	
Af- og nedskrivninger 30. juni 2016.....	153.408	8.732	
Regnskabsmæssig værdi 30. juni 2016.....	773.763	54.131	
Tilgodehavende hos selskabsdeltagere og ledelse			5
Tilgodehavender hos direktionen med i alt 57.698 kr. Udlånet forrentes med Nationalbankens udlånsrente med tillæg af 10 %, p.t. svarende til 10,05 %. Lånet indfries ved udlodning af ordinært udbytte.			

NOTER

	Note																				
Egenkapital	6																				
<table border="0" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 40%;"></th> <th style="width: 10%; text-align: right;">Selskabs- kapital</th> <th style="width: 10%; text-align: right;">Overført overskud</th> <th style="width: 10%; text-align: right;">Forslag til udbytte</th> <th style="width: 10%; text-align: right;">I alt</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Egenkapital 1. juli 2015.....</td> <td style="text-align: right;">80.000</td> <td style="text-align: right;">346.155</td> <td style="text-align: right;">0</td> <td style="text-align: right;">426.155</td> </tr> <tr> <td>Forslag til årets resultatdisponering.....</td> <td></td> <td style="text-align: right;">278.288</td> <td style="text-align: right;">82.390</td> <td style="text-align: right;">360.678</td> </tr> <tr> <td>Egenkapital 30. juni 2016.....</td> <td style="text-align: right;">80.000</td> <td style="text-align: right;">624.443</td> <td style="text-align: right;">82.390</td> <td style="text-align: right;">786.833</td> </tr> </tbody> </table>		Selskabs- kapital	Overført overskud	Forslag til udbytte	I alt	Egenkapital 1. juli 2015.....	80.000	346.155	0	426.155	Forslag til årets resultatdisponering.....		278.288	82.390	360.678	Egenkapital 30. juni 2016.....	80.000	624.443	82.390	786.833	
	Selskabs- kapital	Overført overskud	Forslag til udbytte	I alt																	
Egenkapital 1. juli 2015.....	80.000	346.155	0	426.155																	
Forslag til årets resultatdisponering.....		278.288	82.390	360.678																	
Egenkapital 30. juni 2016.....	80.000	624.443	82.390	786.833																	
Langfristede gældsforpligtelser	7																				
<table border="0" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 40%;"></th> <th style="width: 10%; text-align: right;">1/7 2015 gæld i alt</th> <th style="width: 10%; text-align: right;">30/6 2016 gæld i alt</th> <th style="width: 10%; text-align: right;">Afdrag næste år</th> <th style="width: 10%; text-align: right;">Restgæld efter 5 år</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Gæld til kreditinstitutter i øvrigt.....</td> <td style="text-align: right;">101.577</td> <td style="text-align: right;">98.830</td> <td style="text-align: right;">55.000</td> <td style="text-align: right;">0</td> </tr> <tr> <td></td> <td style="text-align: right;">101.577</td> <td style="text-align: right;">98.830</td> <td style="text-align: right;">55.000</td> <td style="text-align: right;">0</td> </tr> </tbody> </table>		1/7 2015 gæld i alt	30/6 2016 gæld i alt	Afdrag næste år	Restgæld efter 5 år	Gæld til kreditinstitutter i øvrigt.....	101.577	98.830	55.000	0		101.577	98.830	55.000	0						
	1/7 2015 gæld i alt	30/6 2016 gæld i alt	Afdrag næste år	Restgæld efter 5 år																	
Gæld til kreditinstitutter i øvrigt.....	101.577	98.830	55.000	0																	
	101.577	98.830	55.000	0																	
Eventualposter mv.	8																				
<p>Selskabet har indgået operationelle leasingaftaler med en gennemsnitlig årlig leasingydelse på 423 tkr. Leasingaftalerne har en restløbetid på 28 mdr. med en samlet restleasingydelse på 986 tkr.</p> <p>Selskabet har indgået huslejekforpligtelser, der på balancetidspunktet udgør 444 tkr. i uopsigelighedsperioden. Uopsigelighedsperioden for lokalerne i Støvring udgør 6 måneder, mens uopsigelighedsperioden for lokalerne i Fredericia udløber 1. maj 2020.</p>																					
Pantsætninger og sikkerhedsstillelser	9																				
<p>Til sikkerhed for gæld til Nordjyske Bank A/S er der givet pant i campingvogn, hvis regnskabsmæssige værdi pr. 30. juni 2016 udgør 259 tkr.</p> <p>Til sikkerhed for gæld til kreditinstitut nom. 112 tkr. er stillet sikkerhed i biler købt med ejendomsforbehold, hvis regnskabsmæssige værdi pr. 30. juni 2016 udgør 127 tkr. Gælden herfor udgør 99 tkr. på balancedagen.</p>																					

ANVENDT REGNSKABSPRAKSIS

Årsrapporten for TeamTegn ApS for 2015/16 er aflagt i overensstemmelse med den danske årsregnskabslovs bestemmelser for virksomheder i regnskabsklasse B.

Årsrapporten er udarbejdet efter samme regnskabspraksis som sidste år.

RESULTATOPGØRELSEN**Nettoomsætning**

Nettoomsætning indregnes i resultatopgørelsen, såfremt levering og risikoovergang til køber har fundet sted inden årets udgang, og såfremt indtægten kan opgøres pålideligt og forventes modtaget. Nettoomsætning indregnes ekskl. moms og afgifter og med fradrag af rabatter i forbindelse med salget.

Andre eksterne omkostninger

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til salg, reklame, administration, lokaler, tab på debitorer, operationelle leasingomkostninger mv.

Personaleomkostninger

Personaleomkostninger omfatter løn og gager, inklusive feriepenge og pensioner samt andre omkostninger til social sikring mv. til selskabets medarbejdere. I personaleomkostninger er fratrukket modtagne godtgørelser fra offentlige myndigheder.

Finansielle indtægter og omkostninger

Finansielle indtægter og omkostninger indeholder renteindtægter og -omkostninger samt tillæg og godtgørelse under acontoskatteordningen mv. Finansielle indtægter og omkostninger indregnes med de beløb, der vedrører regnskabsåret.

Skat

Årets skat, som består af årets aktuelle skat og forskydning i udskudt skat, indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte på egenkapitalen med den del, der kan henføres til posteringer direkte på egenkapitalen.

BALANCEN**Materielle anlægsaktiver**

Indretning af lejede lokaler, driftsmateriel og inventar måles til kostpris med fradrag af akkumulerede af- og nedskrivninger.

Afskrivningsgrundlaget er kostpris med fradrag af den skønnede restværdi efter afsluttet brugstid.

Kostprisen omfatter anskaffelsesprisen samt omkostninger direkte tilknyttet anskaffelsen indtil det tidspunkt, hvor aktivet er klar til at blive taget i brug.

Der foretages lineære afskrivninger baseret på følgende vurdering af aktivernes forventede brugstider og restværdi:

	Brugstid	Restværdi
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar.....	2-5 år	0 %
Indretning af lejede lokaler.....	3 år	0 %

Fortjeneste eller tab ved salg af materielle anlægsaktiver opgøres som forskellen mellem salgspris med fradrag af salgsomkostninger og den regnskabsmæssige værdi på salgstidspunktet. Fortjeneste eller tab indregnes i resultatopgørelsen under andre driftsindtægter eller andre driftsomkostninger.

ANVENDT REGNSKABSPRAKSIS

Finansielle anlægsaktiver

Deposita omfatter huslejedeposita, som indregnes og måles til kostpris. Der afskrives ikke på deposita.

Værdiforringelse af anlægsaktiver

Den regnskabsmæssige værdi af materielle anlægsaktiver samt finansielle anlægsaktiver, der ikke måles til dagsværdi, vurderes årligt for indikationer på værdiforringelse ud over det, som udtrykkes ved afskrivning.

Foreligger der indikationer på værdiforringelse, foretages nedskrivningstest af hvert enkelt aktiv henholdsvis gruppe af aktiver. Der foretages nedskrivning til genindvindingsværdien, hvis denne er lavere end den regnskabsmæssige værdi.

Genindvindingsværdi er den højeste værdi af nettosalgspris og kapitalværdi. Kapitalværdien opgøres som nutidsværdien af de forventede nettopengestrømme fra anvendelsen af aktivet eller aktivgruppen og forventede nettopengestrømme ved salg af aktivet eller aktivgruppen efter endt brugstid.

Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominel værdi. Værdien reduceres med nedskrivning til imødegåelse af forventede tab.

Periodeafgrænsningsposter, aktiver

Periodeafgrænsningsposter indregnet under aktiver omfatter afholdte omkostninger vedrørende efterfølgende regnskabsår.

Skyldig skat og udskudt skat

Aktuelle skatteforpligtelser og tilgodehavende aktuel skat indregnes i balancen som beregnet skat af årets skattepligtige indkomst reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster samt for betalte acontoskatter.

Udskudt skat måles af midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssig og skattemæssig værdi af aktiver og forpligtelser.

Udskudte skatteaktiver, herunder skatteværdien af fremførselsberettiget skattemæssigt underskud, måles til den værdi, hvortil aktivet forventes at kunne realiseres, enten ved udligning i skat af fremtidig indtjening, eller ved modregning i udskudte skatteforpligtelser inden for samme juridiske skatteenhed.

Udskudt skat måles på grundlag af de skatteregler og skattesatser, der med balancedagens lovgivning vil være gældende, når den udskudte skat forventes udløst som aktuel skat. Ændring i udskudt skat som følge af ændringer i skattesatser indregnes i resultatopgørelsen bortset fra poster, der føres direkte på egenkapitalen.

Gældsforpligtelser

Gæld er målt til amortiseret kostpris svarende til nominel værdi.